



**BING WONG**  
Percy H. Aliman Ltd.  
Real Estate  
2191 W. Broadway Vancouver 9, B. C.  
Phones: Office BA. 3912 Res: CE. 0710

**◎ 旅館生意**  
△ 每年收入達萬元  
▲ 離街半個路而近華埠，中西利便。  
▲ 房舍四十四間，每間均有冷熱水，煤氣設備。  
▲ 營業狀況，根據五年來簿記統計，每年收入之數約萬元。  
▲ 在相當管理下，兩年內其溢利可以抵償投資之數。  
▲ 附詳▽從任何觀點而言，此生意值得研究。  
**奧文實業公司黃文炳謹啓**

**行發貨雜生萬廣**  
KWONG MAN SANG & CO.

236 PENDER STREET EAST  
Phone MU. 3-3032 Vancouver, B. C.

**新到**  
五十磅庄  
唐大(淨)糯米  
東洋大菜絲  
大粽葉  
涼粉草  
白菜干

**元發雜貨藥材公司**  
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.

262 Pender St. E.  
(PA. 1548) Vancouver 4, B. C.

○ 二月十二日由威那輪運到  
一大幫  
大紅新灰蛋  
五彩糖心皮蛋  
五彩實心皮蛋  
新白菜干  
新蓮藕干  
新冬瓜干  
四時食品 應有俱全

**香港 廣記 參茸行**  
MAK KWONG KEE  
世業二百餘年  
宗旨專賣正貨  
人參 鹿茸 鹿尾 鹿筋 鹿角 鹿胎 鹿血 鹿油 鹿膠 鹿骨 鹿髓 鹿腦 鹿膽 鹿心 鹿腎 鹿脾 鹿胃 鹿腸 鹿膽 鹿尿 鹿屎 鹿毛 鹿皮 鹿角 鹿胎 鹿血 鹿油 鹿膠 鹿骨 鹿髓 鹿腦 鹿膽 鹿心 鹿腎 鹿脾 鹿胃 鹿腸 鹿膽 鹿尿 鹿屎 鹿毛 鹿皮

辦選行本  
鹿茸 鹿尾 鹿筋 鹿角 鹿胎 鹿血 鹿油 鹿膠 鹿骨 鹿髓 鹿腦 鹿膽 鹿心 鹿腎 鹿脾 鹿胃 鹿腸 鹿膽 鹿尿 鹿屎 鹿毛 鹿皮

歡迎外埠  
僑胞函購  
迅速郵奉  
担保寄到

六九七七報電 號九十四街行北南港香  
49, BONHAM STRAND W. HONGKONG

**世界新聞**

**智利外長抵台**  
受到熱烈歡迎

台北。泛亞社電。智利外交部長聖瑪利。於昨星期一上午。應自由中國政府之邀。乘中國空軍專機。自日本飛抵台北。國軍禮炮一隊。並自台灣海岸起飛。護送聖瑪利入松山機場。聖瑪利及其隨員訪問團五位團員。於抵達後。曾受禮炮十九响之歡迎。並檢閱儀仗隊。聖公超外長。特於即日晚宴歡迎。蔣介石亦於星期二晚約聖瑪利及其團員。同進晚餐。聖一行將在此間停留兩日。與中國政府官員商榷兩國間商務問題。

**港婦女團體**  
請確立一夫一妻制

香港。泛亞社電。此間各婦女團體。決定向港督葛量洪請願。在香港確立一夫一妻制。並廢除納妾陋習。此請願書。現由一領袖婦女團體起草。待完成後。交各團體聯合署名。旅港中國婦女。對香港之婚姻法。沿用數百年前之中國舊律。久表不滿。據他們稱。此類法律早已失去時間性。而吾輩竟仍有許多人須在此法律下受到痛苦之生活。

**特警注視赴檳城**  
旅行學生活動

檳榔嶼。泛亞社電。檳城特警分處將在復活節假期。加緊戒備。應付馬來其他部份二十三間華文中學千餘學生一侵入一檳城。據分處一發言人。於星期一告記者稱。由於最近此間各華文學校之罷課風潮。警方將密切注意。各地學生前來檳城旅行。馬來學生分成四五十批。赴各地遊歷。即將前來檳榔。

**美移民入口**  
匈難民多自殺

合衆社奧國維也納電。昨日消息透露。自美國停止移民入口消息傳出後。匈牙利難民最少四十八名。已在奧國難民營企圖自殺。自殺者多有利親戚在奧。他應欲赴美與親戚相聚。

**匈反共志士擬訪台**

台北。泛亞社電。此間消息靈通方面獲悉。現在日本活動之匈反共志士。由門士表示。願於今年五月間。訪問自由中國。

**梁序昭借柳鶴圖**  
來美訪問

台北。泛亞社電。中國海軍總司令梁序昭中將。應美國政府之邀。於本月十日。偕國防部發言人柳鶴圖上校赴美。作一個月之訪問。

**日擬與中共談判**  
追究失踪日人

東京。泛亞社電。日本將於本月左右。恢復與中共在日內瓦進行領事級之會談。決定在太平洋戰爭後。在中國大陸上失蹤之日本人民約四萬名之命運。早在兩年以前。日本因欲加速被扣在中國之日本僑民之撤退。曾由日方總領事館在日內瓦進行會談。此項會談。後因中共要求將有關貿易及恢復正常關係等問題包括在內。而告停頓。日本政府現因其厚生。已編就四萬名失踪日人之名冊。擬恢復進行談判。

**國方與黎巴嫩**  
簽訂商約

台北。泛亞社電。外交部宣佈。自由中國已於上星期六。在貝魯特與黎巴嫩簽訂為期一年之商務協定。在此協定之下。自對黎國之出口貨。包括食糖。茶葉。棉織品。紙類。錫及鎢質產品。樟腦。豬鬃。香茅油。酵素。電扇。單車及縫紉機等。黎國則將對台輸出植物油。煙葉。皮革。乾花生。水泥。椰子。獸膠及鐵礦等。

**穩當投資**  
安定生計

大開業仔舖。數里內無大公司競爭。照人口比例。每年可獲十萬元生意。西人夫婦年老。無心經營。取價四千元。另點貨。

**中國經理公司**

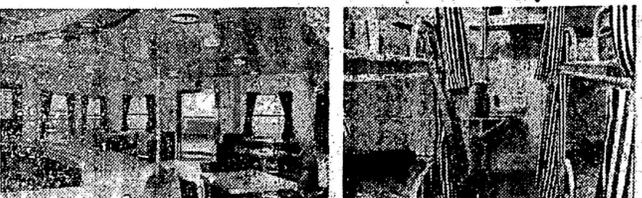
地址：打打街二五六號  
電話：MA. 1722 MA. 8105  
夜間：HA. 6900Y

**行鐵合聯**  
UNITED HARDWARE CO.

559 MAIN ST. Vancouver 4, B. C. Phone: FA. 6518

玻璃屋用  
六寸丁方  
每箱  
九元八毛  
加拿大製

**從德往香港相宜旅行**  
新設經濟旅行位



**美國德商輪船公司**  
AMERICAN PRESIDENT LINES  
本公司最近將上列兩船之三等客位大加改革各為經濟旅行位  
全部裝置冷熱氣管每床均用布簾遮蔽擴大甲板之曝曬台添設  
睡椅娛樂廳內增建酒吧每晚放映影片或開跳舞會配合樂隊奏  
曲助慶僱用華裔男女船員供應  
中西看棋使旅客盡享樂事

價票  
由香港至汕頭 每客 港幣 一百元  
由香港至汕頭 每客 港幣 一百元

總代理美國德商輪船公司華人客務  
代理環球各航空飛機客票  
代售詩琴亞細亞火車票  
辦理回國護照各種旅行文件  
僑胞返家帶來加拿大在本號交給船費。由本號發給預留船位定單。指定搭客乘有一定船期之總統輪船。保證有位。快捷妥當。  
欲知詳細。請詢各埠分代理。

由大埠開往香港船期  
克利夫蘭總統 三月十五日  
威爾遜總統 四月十日  
由香港開往大埠船期  
威爾遜總統 三月十九日  
克利夫蘭總統 四月八日

Quon On Co. Ltd.  
254 1/2 E. Pender St.  
Vancouver, B. C.  
Tel. PA. 1025

駐加拿大總代理均安號  
AMERICAN PRESIDENT LINES  
311 California Street, San Francisco 4  
Quon On Co. Ltd. General Agent  
254 1/2 Pender Street East  
Vancouver, B. C.

**住屋出賣**  
新屋位於好住宅區六個房一層樓有紅毛泥土庫自動油爐現代化款式價銀一萬八千三。一半現銀餘款充銀期  
近唐人埠一層樓新屋木地台有五個半房有紅毛泥土庫車房屋連傢俬共賣一萬二千八可充銀期  
近屋街同面比街六個房一層樓硬木地台有車房另外有一個廚房同跳舞廳於土庫新式自動油爐價銀二萬四千五百可充銀期

**住屋出賣**  
貼近唐人街兩層樓有四個房有土庫車房屋連傢俬價銀一萬零二百元可充銀期  
靠近唐人街六百號兩層樓一棟地有客廳廚房及兩個大房價銀七千五百只需二千五百現銀餘款充銀期  
三層樓共十個房屋主自己住一層樓餘房出每月入息一百三十元有土庫車房離唐人埠不遠屋連傢俬共賣一萬三千二百。可充銀期

**樓出賣**  
位於好商業區與旺地段樓上柏文樓下係舖有土庫自動油爐除各項使用每年乾淨入息四千七百餘銀只需一萬三千現銀餘款充銀期 價銀四萬二(間莫西屏)

**殮館出賣**  
近故蘭胡街空屋淨係架架傢俬值萬幾銀每月生意約莫一百七十五元平租有批價銀一萬二千五百現銀餘款充銀期問葉榮俊  
英氏實業有限公司  
電話：MA. 966式一  
晚間 KE. 3932R

**DOMINO RICE**  
不用賽賭  
好飯與不  
好飯買天  
九牌米便  
能煮好飯

Dragon King  
Abalone  
魚鮑西皇等上  
售發有均舖各

**居樂實業公司**  
本公司設立於茲  
凡三十餘年、專營  
大小生意、房產、  
柏文、旅店等實業買賣、及各項  
燕梳、信譽卓著、深為各界社會  
人士讚許。現特聘梁慧超女士廣  
為僑胞服務、垂詢惠顧無任歡迎。

**計劃系統的貯蓄維持安定的生活**  
保障家庭的幸福  
請購買人壽燕梳  
垂詢惠顧無任歡迎

辦事處  
The Imperial Life  
Assurance Co.  
455 Granville St. PA. 3335  
住宅  
Res. 519 W. 14th Ave.  
M. 8549 Vancouver 9, B. C.

辦事處  
W. E. Sherlock Co. Ltd.  
720 ROBSON ST. MA. 9212  
住宅  
Res. 519 W. 14th Ave. EM. 8540

著名  
**中國貽厥齋蒸酒廠出品**  
各種醇香  
衛生飲料

批發零售 一律歡迎  
加拿大溫哥華長春商業公司總代理  
Chung Chun Co. 433 Gore Ave. Vancouver 4, B. C. Canada  
電話：MA. 7110

### 向反對英國 試爆輕彈者進一言

英國業已選定太平洋之聖地牙哥，作為試驗其所製第一具輕彈之爆炸地點，然遠東方面對此喧嘩不休，紛紛向英政府提出呼籲，要求停止此次試驗，尤以日本方面為最，令人感佩。

日本方面阻礙英國試爆輕彈，不僅表現於日本政府，亦表現於一般民衆，日本政府所派之專使東京大學校長松本正道，且已抵港向英首相麥美蘭提出請求，而日本民間，更激發異常，甚至有準備以殉道者之精神，組成自殺性之船隊，前往聖地牙哥，以生命作爲試爆之抗議者，可見他們已視試爆爲一大禍事，而不惜盡一切可能以阻止之。

查輕彈之試爆，此原非首次，自一九五二年十一月，在恩尼威威島舉行試爆後，其後曾陸續公開舉行，如連環試爆等，計不下十次，但均未遭國際間之反對，獨於英國此次試爆，竟引起四起，蓋英政府若於英國舉行試爆之後，即將世界帶來絕大之禍患，誠值吾人探討。

反對英國試爆輕彈之主要論據，乃爲引連一九五四年美國試爆輕彈時，曾傷及日本僑民，故認爲輕彈爆炸後，其落下之塵埃中含有強烈之毒質，人體一染此種毒質，即將與輻射線於骨髓之中，在本身之體內引起白血症等致命疾病，而在後代之遺傳中，尤將發生怪異之變種云云。

惟上項問題，據一般專家之討論，尙屬紛紜，未獲定論，申言之，輕彈試爆後所落塵埃中之毒質，是否比其巨大之禍害，尙難確定，因輕彈爆炸後所落塵埃之成份，大部份與原子彈所落塵埃之成份同，蓋日本人所恐者爲輕彈中核子之「思(銻)金」(I-131)，但此種「思(銻)金」(I-131)並非由輕彈之熱核子反應而來，厥爲輕彈中所含鈾質之分裂而成，此即在原子彈爆炸中亦有發生，今反對者以爲試爆輕彈生此毒質，而對其他原子武器之試爆則不予重視，此種態度實無科學上之根據也。

### 谷正綱談日本 對外貿易出路

東京。泛亞社電。出席中日合作策進委員會會議之日中方面首席代表谷正綱。於上星期四稱。日本比較大量之物資。對東南亞輸出。可協助制止中共物品流入該區。谷於單獨接見泛亞社記者時談稱。中國代表團此行目的之一。爲設法與日本合作。使日本廠商。能經由華僑商入爲居間。以較多之物資。對東南亞銷售。

谷之此來。爲參加新成立之中日合作策進委員會首次會議。據稱。此組織之目的。在加強中日兩國間經濟。政治及文化上之合作。谷又稱。關於自由中國放寬日本報紙及其他出版物運入台灣之限制。已於上星期三會議中。成立根本上之協議。並已設立一小組委員會。審查撥款入台灣之日本書籍。谷並稱。在原則上。所有書籍如不反映共同意見。或爲中共宣傳。均許運入台灣。此次會議。定於星期四結束。關於經濟問題。曾於星期四之會議中提出討論。谷曾於會後結束時。即擬飛赴南美之秘魯。以亞洲反共聯盟中國總會主席資格。出席由廿一個國家聯合召集之反共會議。

### 崔德新抵達馬來 進行外交活動

吉隆坡。泛亞社電。現在此間訪問之南韓駐南越公使崔德新將領。於上星期六與馬來聯邦首相拉曼會晤。據消息靈通方面稱。崔將領將就馬來獨立後。南韓與馬來建立外交問題探詢拉曼之意見。因南韓認爲馬來亦方受國際共產主義之威脅。其處境與南韓相同云。

崔將領爲研究東南亞防共共產黨叛運措施。遍歷各地。吉隆坡爲訪問計劃中最後目的地。彼曾於上星期五與此間軍事當局會談。聽取關於馬來實行反恐怖運動之進度。他係於上星期四抵達此間。於星期日結束其旅程。飛返巴拿馬。

**冰粒結晶光艷起角  
全無雜質歷久不壞  
鮮味特強以少勝多**

▲取貨從廉以求普及試用而  
廣推銷歡迎索辦友商批發  
特別優待

總代理 天香園  
Canadian Soya Industries Ltd.  
2131-2135 Dundas Street  
Vancouver 6, B.C. HA 3788

**緬甸大藥房**  
MAIN DRUG LTD.  
463 MAIN ST.  
VANCOUVER, B.C.  
電話 TA. 8634

專配西藥  
攝影器材  
沖晒器材  
文房用具  
書籍雜誌  
僑胞光顧  
格外歡迎

**周愛權**  
驗眼配鏡專家

精驗各種時時眼鏡  
兼修整破裂之舊眼鏡  
J. K. CHOW  
OPTOMETRIST  
514 Main St. Vancouver, B.C.  
電話 MArine 5938

**BAMBOO TERRACE**  
155 PENDER ST. E.  
Vancouver, B.C. Phone MA 1915

本館主人啓

竹林茶館 雲坤著名  
大筵小酌 隨時應命  
上等廚師 烹調精巧  
地方雅潔 招呼真誠  
貴客光顧 無任歡迎

**曹統新藥行**  
C. T. SUN  
900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

▲補腎固精丸 四兩庄六元  
▲鹿耳耳聾丸 四兩庄六元  
▲牛黃消核丸 四兩庄八元  
▲男子七疝丸 四兩庄六元  
▲消粒解毒丸 四兩庄六元

▲救急 四兩庄六元

南於醫學界人學覺小使便頻數多服利水不特不利反成  
障礙飲水無去路焦急難言幸曹統新用下病上取法  
揭發上發街出積垢如砂灰霍然痊愈其幸何如  
Hong Tai 148 Ord St. L.A. Calif.

**長春商業公司**  
CHANG CHUN & CO.  
433 Gore Ave. Vancouver 4, B.C.

飲請 潘人和馳名  
男女聖藥  
毛鷄藥酒

現銀交易 寄費在內  
批發零售 一律歡迎  
總代理

**暗市黨長壽店**  
ARMSTRONG & CO.  
104 Dunlevy Ave. TA 0535  
VANCOUVER 4, B.C.

廚師上等  
調味烹任  
地方雅潔  
招呼妥當  
大講小酌  
隨時應命  
僑胞光顧  
格外歡迎

**Harry James Agencies Ltd.**  
INSURANCE & REAL ESTATE  
212 KEEFER ST. TAtlow 1377

**天生堂**  
HING SANG HONG  
377 Powell St. 電話 PA. 4476  
Vancouver, B.C. Canada

自療發育機每架拾五元 COD 私家亦不受  
人生疾病，最難者，發育不全，臨敵不與，  
人染如斯，有口難言，如欲補救，必須自療，  
愈療愈大，大能解決，兒女私情，陽痿不起，  
最之成宜，一交解決，房樂自如，百試百驗。

●補腎丸 一料拾元 一毛  
●育龍丸 一料拾元 一毛  
●消痔丸 一料拾元 一毛  
●花柳丸 一料拾元 一毛  
●消腫丸 一料拾元 一毛  
●拉氣丸 一料拾元 一毛  
●真靈丹 一料拾元 一毛

●陽痿丸 一料拾元 一毛  
●遺精丸 一料拾元 一毛  
●久戰丸 一料拾元 一毛  
●戀情素 一料拾元 一毛  
●五蛇膏 壹元式元 一毛  
●代替人 三拾元

**專家 鏡眼較兼 驗眼**  
氏律古屋  
A. Gerard Hirschberg  
年十三逾醫行  
Toric Optical Co. Ltd.  
118 Hastings St. W.  
PAcific 8829

專治：Multiple Vitamins (每樽四元五角)  
補血及壯陽丸 (Preston's Nerve Food)  
此是老牌號號丸每樽壹百價銀壹元  
補腎藥水 (Leland's Kidney Tonic)  
每樽壹元二角五分及式元五角

藥單小心配合 洗非林及晒相  
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

**SUNBEAM BREAD**  
新邊麵包  
美味  
新鮮

**Lux Theatre 院戲斯樂**  
即日放映  
「著名銀幕」  
「電影好戲」  
兼映時時畫片

**水龍匠**  
P. Belogus & Co.  
629 MAIN ST.  
電話 MA 1488 及 EX 1550

日夜服務特別時間不另取費用專  
「整及更改水龍五十年父子生意  
費用從廉常備有大量水龍器具價  
非常克己」  
比露斯公司啟

**紅樓舊粉痕**

按觸頻繁，香雲輒以日窺江夢華，低頭一笑意偏幽，此  
中若有深深情意，藕之內心，江夢華親視，能無感動，然  
終有所顧慮，嗚呼不解而已，俄而聞香雲言曰：「江先生  
人生會合，不令人可異耶？吾與爾在電車中相逢，彼此  
未曾相識，我既下車自去，各自西東，茫茫人海，欲求重  
見，當非容易。孰知天乃假之以緣，高先生勸香雲書，登  
報爲我延師，在數百封應徵函中，乃親江先生小影，似曾  
相識，高先生對君之藝術，最深傾慕，遂決定聘江先生爲  
家庭教授，從此吾與江先生乃有師生之誼，每日有數小時  
之親近，思之良可笑也。

「江夢華曰：「人生  
聚散，如水上之浮萍，  
偶然而合，亦偶然而散，  
固無可笑可嘆者也，  
一既而行入花叢內，此處陰影一片，幽香傳來，隱約似  
見對方人影，江夢華覺此處環境不宜，便欲退出，香雲忽  
伸手而握其腕曰：「在此小立而談不亦佳耶？」香雲感  
香雲若此，江夢華不覺脫口而出，江夢華心志志然  
欲脫不可，欲脫不能，幸而在光線暗處中，彼此不  
見，否則難爲情之至矣。忽然香雲吐動而低微之聲音曰  
「但我則願與江先生時常相見，不知願能達到否？」  
香雲之表示，顯不平等，江夢華血氣方剛，未嘗近婦人，  
此時與香雲對立甚趨，手爲香雲所握，髮絲輕拂，呼吸如

**世界新聞**  
日擬與中共談判

**飛往香港**

請搭世界最安偉「飛剪號」飛機  
舒適，快速，安全，可靠。雙層超空「飛剪號」  
「機」比其他橫渡太平洋飛機。馬力速度更大  
詳情請向各旅行社 TAtlow 2121 接洽

汎美世界航空公司

**PAN AMERICAN**  
WORLD'S MOST EXPERIENCED AIRLINE

全世界經驗最豐富的航空公司

PHONE TAtlow 2121  
Ticket Office 590 West, Georgia St  
VANCOUVER, B.C.









**雲信國有限公司**  
Kuo-Seun Importers Co Ltd.  
87-89-91 E. Pender St.  
Vancouver 4, B. C.  
Phone: PA. 6023

**新到**  
以爽、滑、香著名的！  
**榮市壹家麵**  
鮮炸禾花雀 新和味龍鳳  
鬆脆杏仁餅 各種精緻食品

**元豐有限公司**  
YUEN FONG CO. LTD.  
電話 Pacific 2478  
242 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

**新到大帮 瓜菜種子**  
雲白蘿蔔米 大種松好米  
高脚石菜米 荷蘭豆米  
矮脚石菜米 長身豆角米  
潮州包心芥菜米 長身豬腸豆米  
江門矮脚白菜米 七星節瓜仁  
高脚白花芥蘭米 大泡苦瓜仁  
青皮絲瓜仁 紅白苜蓿菜  
芫荽米 白皮冬瓜仁

▲包新貨▼

**津澳 永茂居老酒庄**  
**富貴老牌**  
**酒藥能補身**  
**可禦寒**  
永茂居藥酒兩者兼而有之  
請君朝晚多飲幾杯補益甚大

**針灸師李經卡城應診啟事**  
逕啟者經是次再來卡城 疊承卡城 僑梓  
推轂驅車 賜教或 厚誼相召盛情至感茲  
決於月之十五日前來卡城一行以副 僑梓  
之雅意  
KING LEE  
210 E. Pender St. Vancouver, B. C.

**各種紙料平沽**  
本店常有各種紙料發行及學校文房用品  
發售華友光顧極表歡迎  
SMITH DAVIDSON & LEGG LTD.  
VANCOUVER, VICTORIA, B. C.  
中勿地城臣紙公司總發售

**龍岡公所清明省墓**  
雲信國親義公所。以清明節屆。省墓時逢。乃於四月七日午後十二時三十分鐘。備辦金豬。牲禮。冥燭。鮮花。菓品。及備定客車數輛。前往拜掃故所員之墓。屆時劉。關。張。趙。四姓昆仲。齊集該公所門首。驅車乘載各人出發。向各公墓墳場諸故所員墓塚插花致祭。藉以悼念先賢。而表慎終追遠之意。禮節至為肅穆。祭畢。各人乃乘車返埠。在該所禮堂。虔備酒會。昨午餽衆。洵足紀也。

**僑校生慶祝兒童節**  
雲信國僑公立學校。以四月四日為我國兒童節。特於是日下午四時二十分。在該校大禮堂。舉行慶祝大會。事前由學自會職員將禮堂佈置一新。演講台上高掛橫額文曰「慶祝兒童節暨遊藝大會」全校員生。濟濟一堂。極形熱鬧。首由馬浩吾司儀。行禮如儀畢。請林校長逸川訓話。繼請黃校長黃光漢暨蕭蕭陳子元。李樂天。林今頁。蕭顯真。林靜然。羅令嫻。陳月環諸先生相繼演講。隨由遊藝部主任林今頁。蕭顯真。領導各生表演遊藝。節目繁多。由李佩蘭。劉少東。李秀梅。朱國榮。雷文芳。陳樹棠。陳春梅。關素蕪(女旁)。蕭佐文。楊暢等。等表演。歌聲嘹亮。情景迥異。每次演畢。均報以熱烈掌聲。隨蕭蕭蕭演遊藝員獎品。後舉行茶會。由學自會職員及高年級生。分發茶點。食品豐富。皆大歡喜。會場中由林雨細君。將精采處收入鏡頭。捐助茶點麵食者。有鄭振衡。蔡頌夫。李日如。黃淵偉。廖伯良。關耀宗。關崇顯。李梓良。李修初先生等每五元。黃光漢。周南山。張繼。林逸川。許秉信。許子昌。林西屏。李明軒等每二元。又徐德昆贈送觀劇票兩大箱。一場高興。至六時始行散會云。

**市政府加稅**  
雲信國市參議院。昨日宣佈新預算。其內容概要如下。  
開銷四千六百萬元。增加五百三十萬元。  
市捐增加九成。  
九萬納稅戶。平均每戶大約加捐十八元。  
工務公園。教育及營業開銷增加。  
市捐千份律無變。  
交通罰款入息增加。  
中央政府津貼費增加。  
國際機場收入增加。  
去年稅餘一百五十萬元。  
市參議院預算籌備委員會。遵照警察委員會之要求。將警局經費增二十七萬四千元。共四百二十三萬五千元。但同時警告警員以後。勿藉詞經費不足。不能添聘警員。以致盜匪猖獗。無從應付云。

**吳碧如出殯預聞**  
雲信國僑界吳碧如翁。中助庸允人近因身體違和。昨八日晨。由救生車昇入醫院調治。不幸生途逝世。積壽七十七歲。其身後事。由崇義總會慈善部料理一切。茲擇於本月十二日。星期五上午十點。在蘭蘭天堂殯儀館。舉行喪禮。安葬於士蘭墳場云。

**新樓價值增加**  
據多利訊。據中央統計局稱。卑詩省今年之房屋問題如何難推測。惟新樓價值是必增加。因為借款利息高昂。而工資及材料加價。  
據統計局報告稱。在一九五六年內。按中央房屋令。以房屋抵押借款建築住宅者。平均每戶借一萬零六七元。而材料價值。大概比較一九五五年貴百分之三及四分之七。而工價增加百分之三及五分之四。同年借款者之入息。平均為五千二百八十元。比之一九五五年增加二百五十元。而平均每人付定金二千八百二十一元至三千一百四十三元。故由此顯見今年有意建築住宅者。尤其是入息中等以下者。一定感覺特別困難云。

**日本將建築長距離海底隧道**  
東京泛亞社電。日本即將在九州之福井縣建築長距離世界第五位之海底隧道。藉以減輕該區鐵路交通之擁擠情形。此條長達十三公里又半之隧道。將於今年九月開工。預計約須四年方能完成。此將為日本最長之隧道。

**中國民治黨駐加總支部通告**  
第十一屆報字第十一號  
為通告事。查夏歷三月廿一日。即西曆四月廿日(星期六)週一。陳近南先師創立洪門。提倡革命。反對專制政體。建立民主基礎。為我洪門規定奉行紀念日。仰我駐加國各級黨部暨洪門機關。於該日高懸洪門旗幟及開會紀念。以重大典。而誌不忘。謹此預告希為知照。此告  
右通告  
中國洪門民治黨駐加國各級黨部  
暨洪門機關  
主任委員 王華進  
主任秘書 簡建平  
中華民國四十六年四月八日

**雲信國民治黨**  
**洪門達權社聯合通告**  
為通告事。茲有要事商議。特定於本月十日(星期三)下午八時。召集我洪門全體叔父兄弟男女社友會員。開聯席會議。希我諸人依時出席共決進行是荷。  
雲信國民治黨  
洪門達權社  
體育會  
中華民國四十六年四月九日

**利華貿易行**  
LE-KIU IMPORTING CO. LTD.  
Phones: MA 8195 MA 8950  
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

最近新辦到港澳馳名  
**和合廠各種藥酒**  
春季大減價大賤賣以酬謝  
諸君多年惠顧之雅意直至  
沽清為止幸勿失良機

計有荔枝紅酒 三鞭種子  
龍虎鳳酒 參茸衛生  
鹿鞭菓狸 全鹿蛤蚧  
海狗腎酒 祛風三蛇  
大、小、糯米酒

特價：十二安五十枝庄(每箱裝拾貳元五  
每打八元四 每樽七毫五

**昇日投資有限公司** Sunrise Investments Ltd.  
110 Pender Street E. VANCOUVER, B. C.  
Phone MUtual 3-5864, 3-5865, 3-5866

**昇日銀業有限公司** Sunrise Finance Co. Ltd.  
VANCOUVER, B. C.  
Phone MUtual 3-5864, 3-5865, 3-5866

**業務**  
股票公債買賣  
價錢準確 辦理快捷  
經紀費用 與別相同  
交易大小 股票查問  
一律歡迎

專營借款  
新舊客車貨車或  
未充滿銀期者均  
可借款利息便宜  
手續簡單別項借  
款歡迎詢問  
一總經理周育生啟

代理 多利 域  
利昌同  
Lee Hong Chong  
541 Piggard St. Victoria, B.C.  
Phone 3-5831

**城市福利衛生局通告**  
(免費照肺)  
僑胞為防肺癆病者請注意  
本市福利衛生局為撲滅肺癆症起見。特  
商準衛生當局。派遣衛生人員及儀器。在華  
區免費為僑胞檢驗體格照X光。為自身健康  
為公眾利益。特請僑胞注意。共同合作。  
依時踴躍前往檢驗為盼。  
時間：四月十二、十三及十四日(即星期五、六及星期日)一連三天。  
星期日：下午二時至五時。又七時至九時  
星期一：下午二時至五時。又七時至九時  
地點：菲市加街夾甲夫文街角

**固蘭天堂殯儀館**  
Glenhaven Memorial Chapel  
Funeral Directors  
1235 E. Hastings St. HA. 6940

殯儀事務  
經驗豐富  
完善妥辦  
華友光顧  
特別計平  
司理人  
佐麥吾謹  
治啓

**蓮花大酒店** Lotus HOTEL  
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.  
電話 PA. 9541 碼起元二日每租房

**老百匯酒店** Broadway HOTEL  
兩般服務部  
招待僑胞送各埠  
代接各航空公司及  
解答旅行人等詢問

電話 PA 3445

**純中王**  
B. C. Royal Cafe (名馳遐邇 鮑大牌招)  
61 E. Pender St. Vancouver, B. C.  
Phone PA 3953  
營本大点鳳